



Genève, 9 mars 2005

Avis de publication

N° 356-03-Rév-04

Déploiement des systèmes IMT-2000 1^{re} édition, 2003



via ITU Website

Ce manuel aborde une multitude de questions afférentes à la mise en place des systèmes IMT-2000. Il se veut instrument d'information et d'orientation au service des principaux décideurs pour tous les aspects cruciaux liés aux systèmes de communication mobiles de troisième génération afin de leur faciliter la prise de décision sur les options et stratégies pour la mise en œuvre de leurs réseaux IMT-2000.

Date de publication:	Anglais, espagnol et français: disponible Russe: disponible début 2005			
Langue:	Anglais, espagnol, français, russe			
Format papier:	Environ 212 pages – A4 (21 × 29,7 cm)			
Format électronique:	MS Word pour Windows™ – Adobe Acrobat™ PDF			
Numéro d'article:	Anglais	Espagnol	Français	Russe
Version papier	23893	23896	23895	26502
CD-ROM	23894 – Edition trilingue (Anglais, espagnol, français)			
Numéro ISBN:	Anglais	Espagnol	Français	Russe
Version papier	92-61-10401-0	92-61-10403-7	92-61-10402-9	92-61-10404-5
CD-ROM	92-61-10437-1 – Edition trilingue (Anglais, espagnol, français)			
Prix en francs suisses:	Version papier ou CD-ROM utilisateur individuel Prix catalogue: CHF 100.– Etats Membres et Membres des Secteurs: –15% Administrations des pays les moins avancés et bibliothèques des établissements d'enseignement (CD-ROM seulement): – 80% <i>Librairie électronique: CHF 100.– (Prix unique)</i>			

Prix du CD-ROM en francs suisses pour utilisateur(s) sur le même site

Nombre d'utilisateurs agréés	1	2-10	11-25	26-50	51-100	Autres
Prix	100.–	200.–	400.–	600.–	900.–	sur demande
Prix pour serveur partagé	sur demande					

Déploiement des systèmes IMT-2000

1^{re} édition, 2003

Ce manuel aborde une multitude de questions afférentes à la mise en place des systèmes IMT-2000. Il se veut instrument d'information et d'orientation au service des principaux décideurs pour tous les aspects cruciaux liés aux systèmes de communication mobiles de troisième génération afin de leur faciliter la prise de décision sur les options et stratégies pour la mise en œuvre de leurs réseaux IMT-2000.

Le manuel vise à donner aux Membres de l'UIT, aux opérateurs de réseaux et autres parties intéressées des lignes directrices générales concernant les questions liées à la mise en œuvre des systèmes IMT-2000. Le manuel est destiné à tous ceux qui créent, soutiennent et alimentent le marché ainsi qu'aux spécialistes de la technologie, aux opérateurs et aux Membres de l'UIT.

CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

■ Prix

Les prix annoncés dans les Avis de publication, y compris ceux dans le Catalogue des publications de l'UIT et dans les Listes des Recommandations UIT-T et UIT-R (distribués gratuitement et affichés sur le site Web de l'UIT à l'adresse suivante: www.itu.int/publications), sont exprimés en francs suisses (CHF) et peuvent être modifiés sans préavis.

Une remise de 15% est accordée aux Etats Membres et aux Membres des Secteurs participant aux travaux de l'UIT. La réduction accordée aux Administrations des pays les moins avancés est de 80% du prix catalogue des publications de l'UIT. Les bibliothèques des établissements d'enseignement bénéficient également de cette réduction (pour les abonnements en ligne et les publications sur CD-ROM/DVD-ROM seulement). **Veuillez noter que le prix minimal facturé pour une publication achetée à la Librairie électronique est de vingt francs suisses (CHF 20.–) et qu'il n'y a pas de réduction sur ce service.**

Tous renseignements supplémentaires relatifs aux CD-ROM, aux DVD-ROM, aux Recommandations en ligne et à la Librairie électronique de l'UIT sont disponibles dans le Catalogue des publications et ses annexes (Listes des Recommandations UIT-R et UIT-T).

■ Mode de paiement

Toutes les publications sont payables à la commande:

- a) par carte de crédit: American Express, Eurocard/Mastercard ou Visa;
- b) par virement bancaire à l'UBS SA, Genève, sur le compte de l'UIT Genève, n° CH 96 0024 0240 C876 5565 0, SWIFT UBSWCHZH80A – Clearing n° 240;
- c) par chèque payable à l'UIT;
- d) par mandat postal international;
- e) par virement au compte de chèques postaux de l'UIT: UIT Genève, n° 12-50-3 (pour la Suisse);
- f) par bons de livres UNESCO.

Le paiement s'effectuera normalement en francs suisses (CHF). On peut également faire usage de chèques libellés dans d'autres monnaies librement convertibles en francs suisses, à condition que la conversion du chèque permette de couvrir le montant de l'achat au prix fixé en francs suisses. L'UIT n'accepte pas l'accréditif comme moyen de paiement.

Pour un traitement rapide de vos commandes, nous vous invitons soit à effectuer un prépaiement par carte de crédit, soit à profiter de notre nouveau service en ouvrant un compte de dépôts UIT.

■ Envoi

Les prix catalogue comprennent les frais d'envoi par voie postale économique, non recommandé, ou par le mode de transport qui est le plus favorable à l'UIT. Sur demande, l'envoi peut être fait par l'un des moyens suivants: avion, DHL, Federal Express, TNT, UPS ou valise diplomatique. Les montants estimés des frais d'envoi prioritaire sont calculés, sur demande, dans les devis. Depuis le 1^{er} février 2003, les frais de recommandé sont ajoutés au coût de l'expédition par voie postale économique. Vous avez cependant la possibilité de les refuser mais, dans ces conditions, l'UIT ne prendra pas à sa charge le remplacement des colis non réceptionnés qui ont été expédiés par courrier non recommandé. Les droits de douane et autres taxes ou redevances liés à l'importation de marchandises ne sont pas pris en charge par l'UIT. L'UIT **n'est pas responsable** des problèmes de transport tels que délai, perte ou détérioration. Toute réclamation doit être faite dans les plus brefs délais et dans les six mois qui suivent l'expédition.

■ Retour des publications

Le retour d'une publication motivé par un défaut dans ladite publication donne exclusivement lieu à un échange et les frais consécutifs à cet échange sont pris en charge par l'UIT. Tout retour de publication doit intervenir dans le (1) mois qui suit la date d'expédition de la publication au client et avec l'accord préalable de l'UIT. Un montant minimal de cinquante francs suisses (CHF 50.–) est normalement facturé par l'UIT au client pour la remise de la publication en stock.

Les achats effectués en direct au comptoir de vente de l'UIT ne sont ni repris ni échangés.

Ces conditions générales sont applicables pour les publications électroniques (CD-ROM, DVD-ROM et en ligne), sous réserve des dispositions spécifiques dérogatoires contenues dans les Accords de licence. La passation d'une commande implique l'acceptation sans réserve des présentes conditions générales de vente.

Aucune des dispositions des présentes conditions générales de vente ne peut être interprétée comme constituant une dérogation ou une renonciation aux privilèges, immunités et facilités dont jouit l'UIT conformément aux accords internationaux qui lui sont applicables, en particulier à l'Accord de siège conclu avec le Conseil fédéral suisse le 22 juillet 1971, ainsi qu'à la Loi suisse et à toute autre loi nationale applicable.

**Les commandes par téléphone ne sont pas acceptées.
Veuillez les envoyer par écrit.**

Numéros d'article: ☐ 23895 version papier (français)

☐ 26502 version papier (russe)

☐ 23894 CD-ROM



Nombre d'utilisateurs



Déploiement des systèmes IMT-2000 1^{re} édition, 2003

Adresse de facturation (en majuscules)

Nom de la société ou de l'organisme

Division / Département

Nom de la personne à contacter

Rue / Case postale

Ville

Code postal

Pays

Numéro de téléphone

Numéro de télécopie

E-mail

Bon de commande

Mode d'expédition préféré

☐ économique (gratuit)*

☐ Federal Express
(N° de compte international)

☐ économique recommandé

☐ UPS
(N° de compte international)

☐ avion recommandé

☐ DHL
(N° de compte international)

☐ TNT
(N° de compte international)

Adresse d'expédition (si différente de l'adresse ci-dessus)

Nom de la société ou de l'organisme

Division / Département

Rue / Case postale

Ville, code postal

Pays

Mode de paiement

☐ Chèque

à l'attention du
Secrétaire général de l'UIT

☐ Mandat

à l'attention du
Secrétaire général de l'UIT

☐ Virement bancaire de

CHF
sur le compte de l'UBS SA à Genève, n° CH 96 0024 0240 C876 5565 0,
SWIFT UBSWCHZH80A - Clearing n° 240

Veuillez débiter ma carte de crédit de

CHF Nom du titulaire

☐ American Express

☐ Eurocard / Mastercard

☐ Visa

N° de la carte

Date d'expiration

Code de sécurité

Veuillez me faire parvenir

Numéro d'article	Titre de la publication	Code de langue	Prix unitaire	Quantité	Total CHF

Je confirme cette commande

Référence de votre commande

Nom du signataire

Date

Signature

*Veuillez noter que l'UIT ne prendra pas à sa charge le remplacement des colis non réceptionnés qui ont été expédiés par courrier non recommandé.
L'UIT n'est pas responsable des problèmes de transport tels que délai, perte ou détérioration.

Prière de signer et de renvoyer ce bon de commande dûment rempli à l'adresse suivante:

UIT
Division des ventes et du marketing
Place des Nations
CH-1211 Genève 20 - Suisse

Télécopie: +41 22 730 51 94
E-mail: sales@itu.int